

ΘΕΣΠΡΩΤΙΚΟΝ ΒΗΜΑ

Η ΑΡΧΑΙΟΤΕΡΑ ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΗ ΤΟΠΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ - ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΘΕΣΠΡΩΤΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

Έτος Ιδρύσε. 1934. Περίοδος Ι' Αριθ. φύλλου 3047444

Ιδιοκτήτης ΔΗΜΗΤΡ. ΣΠ. ΣΑΛΟΥΚΑΣ Διευθυντής ΔΕΥΤΕΡΑ 30 Μαΐου 1960

ΧΩΛΑΝΣΙΣ

Ο κ. Δ. ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟΣ

Διά τούς εκπροσώπους της Ήπειρου

ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΟΣ Η ΕΠΑΓΡΥΠΝΗΣΙΣ ΔΙΑ ΤΟ ΘΕΜΑ ΔΡΟΜΟΛΟΓΗΣΕΩΣ ΦΕΡΡΥ - ΜΠΟΟΤ

Ουδείς καλής πίστεως συζητήτης δύναται να αμφισβητήσει το ενδιαφέρον της Κυβερνήσεως δια την ανόρθωσιν της υπαίθρου.

Η Κυβέρνησις Καραμανλή είναι η μόνη κυβερνήσις ήτις έστρεψεν την προσοχήν της εις την υπαίθρον χώραν κτλ διέθεσεν πιστώσεις σημαντικές δια την εκτέλεσιν έργων.

Δεν υπάρχει κοινότης ή συνοικισμός όπουδήποτε και εν εύρίσκεται πού να μη έχει συμπεριληφθή εις τὸ πρόγραμμα Μ.Κ.Ε. ή εις καὶ τὸ πρόγραμμα της ὀρεινῆς οἰκονομίας.

Δυστυχῶς ὅμως παρά τὸν προγραμματισμὸν ἡ ὑπαίθρος καθυστερεῖ εἰς τὴν ἀνασυγκρότησιν. Αἱ πιστώσεις μὲν ἀναξιοποίητοι καὶ πολλὰς μὲν ἀναπορόφτοι.

Γιὰ τὸ διότι δὲν ὑπάρχει προσωπικὸν ὑποστηρίζουν οἱ ὁρόδοι. Ὅρθον εἶναι τοῦτο καὶ θὰ πρέπει νὰ τὸ προσέξῃ ἡ Κυβέρνησις ἐν θέλει νὰ ἐπιτύχῃ τοῦ σκοποῦ της διὰ τῶν διατιθεμένων πιστώσεων. Ἐὰν θέλει ἡ ὑπαίθρος, νὰ ἀναγεννηθῇ, ἐὰν θέλει ἡ ὑπαίθρος νὰ ζήσῃ.

Δὲν εἶναι ὅμως μόνον ἡ ἔλλειψις ὑπαλλήλων ποὺ καθυστερεῖ τὴν ἀνασυγκρότησιν της ὑπαίθρου. Ὑπάρχουν καὶ ἄλλοι παράγοντες καὶ μέσα σ' αὐτοὺς εἶναι ἡ γραφειοκρατία καὶ ἡ ἔλλειψις εὐρείας ἀντιλήψεως εἰς τὴν εκτέλεσιν τῶν καθηκόντων ἀπὸ μέρους τῶν ὑπαλλήλων εἰς τὴν διαφόρῳ το μεῖς.

Εἶναι μιὰ φοβερὰ μάλιστα ἡ γραφειοκρατία καὶ εἶναι χειροπέδῃ εἰς τὴν ἐξυπηρέτησιν τῶν γενικῶν συμφερόντων τῆς χώρας μας ἡ στενὴ ἀντίληψις εἰς τὴν διεκπαιρέωσιν τῶν ὑποθέσεων κατὰ τὴν εκτέλεσιν τοῦ καθηκόντος.

Ἀλλὰ διὰ ν' ἀντιληφθῇ ὁ ἀναγνώστης ὅποια εἶναι ἡ ἐπίδρασις τῆς γραφειοκρατίας καὶ τῆς στενῆς ἀντιλήψεως τῶν ὑπαλλήλων κατὰ τὴν εκτέλεσιν τῶν καθηκόντων, ἐπὶ τῆς πορείας τῆς εκτέλεσεως τῶν προγραμματιζομένων ἐργῶν ποὺ ἀποσκοποῦν εἰς τὴν ἀνύψωσιν τοῦ βιοτικῶ ἐπιπέδου τοῦ λαοῦ, θ' ἀναφερθοῦμεν εἰς ἕνα γεγονός ποὺ ἀπασχολεῖ τρεῖς ὑπηρεσίας τῆς Νομαρχίας καὶ τὸ ὅποιον δὲν κατορθώθη εἰσέτι νὰ ἐπιλυθῇ καίτοι παρήλθεν εἰκοσάημερον.

Ἰδοὺ λοιπόν:

Τὸ αὐτοκίνητον τοῦ Νομοταμίου διὰ τοῦ ὁποῖον παρακολουθεῖται ἡ εκτέλεσις τοῦ προγράμματος ἀκίνητοποιήθῃ λόγω ἔλλειψης μῆς μπαταρίας ἀξίας 510-550 δραχμῶν!! Κατὰ τὰς ἀπόψεις τῶν ἀρμοδίων συμφωνῶν πρὸς τὰς κειμένης διατάξεις ἡ προμήθεια πρέπει νὰ γίνῃ διὰ δημοπρασίας. Καὶ ἐπειδὴ ἔδω δὲν ὑπάρχουν πολλοὶ προμηθευταὶ διὰ νὰ ἐπιτευχθῇ συναγωνισμός ἵνα ὀφελθῇ τὸ δημόσιον 10-20 δρχ!! Θὰ πρέπει νὰ ζητηθῶν προσφορὰ ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα καὶ Ἀθήνας, γιὰ τὸν καὶ ἀπὸ τὰς Ἀθῆνας! Καὶ τοῦτο διότι ἐστὶ ὀριζῇ ὁ

Νόμος. Ἀλλὰ ὁ νομοθέτης ὁ συντάκτης τῶν ὅρων προμηθεῖων ἀνθρώπος εὐρείας ἀντιλήψεως δὲν ἐσκέφθη νὰ γίνῃ ὁ αἴτιος τῆς δυστυχίας τοῦ λαοῦ, γι' αὐτὸ ἄφησε ἕνα παραθυρὸν διὰ τοῦ ὁποῖου δύναται νὰ γίνῃ ἡ προμήθεια ἀπ' εὐθείας λόγω τοῦ κατεπείγοντος.

Ἐν τούτοις ὅμως ὁ ὑπέρμαχος ζήλος τῶν ἐδῶ ἀρμοδίων ὑπαλλήλων διὰ τὴν προστασίαν τοῦ δημοσίου συμφέροντος κατὰ 20 δραχμῶν δὲν ἐπείργει νὰ ἐφαρμοσθῇ τὸ παραθυρὸν διὰ τὴν προμήθειαν λόγω τοῦ κατεπείγοντος καὶ ἐστὶ μὲν τὸ πρόγραμμα τῶν ἐργῶν ἀπρόσθετον. Εὐνὴ τὸν δὲ εἶναι εἰς τοὺς πᾶντας, πλὴν τῶν ἐν λόγω ἀρμοδίων, ὅτι ἡ ἐπελευθέρωσις ἐκ τῆς ἀκίνητοιοτήσεως τοῦ αὐτοκινήτου τούτου εἶναι τερα

στία καὶ ἀπὸ οἰκονομικῆς καὶ κοινωνικῆς πλευρᾶς ὅσον καὶ ἀπὸ ἠθικῆς καὶ Κυβερνητικῆς.

Συμπέρασμα: δταν οὗτος ἐργάζεται οἱ ὑπηρεσίαι, οὕτως ἀντιλαμβάνονται τὸ καθήκον, τὴν ἀποστολήν των εἶναι δυνατὸν διὰ τῆς αὐξήσεως τοῦ ὑπηρετικῶ προσωπικοῦ νὰ ἐπιτευχθῇ ἡ ἀξιοποίησις τῆς ὑπαίθρου χώρας. Ἀσφαλῶς ὅχι. Ἡ Χώρα νῦν δὲν θὰ θεραπευθῇ μὲ τὴν αὐξήσιν τῶν ὑπαλλήλων ἀλλὰ μὲ τὸ πνεῦμα τῆς κατανοήσεως ποὺ πρέπει νὰ ἔχουν εἰς τὴν ἐφαρμογήν των νόμων.

Τότε θὰ ἐλπίσωμεν ὅτι θὰ πᾶμε ἐμπρός. Ἀπὸ τὴν διοίκησιν, περιμένωμεν τὴν ἀνάπτυξιν πρωτοβουλίας καὶ δραστηριότητος ἵνα ἐπιτευχθῇ ὁ ἐπιδοκώμενος ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως σκοπός.

Πλὴν τὸν σκοπὸν τοῦτον οἱ βουλευτὰς τῆς ΕΛΑ 1 περιέχονται τὰς ἐδωρικὰς προτάσεις καὶ συμμετέχουν εἰς τὰς διαφύλαξιν ἀπὸ κομμουνιστικῶν ἐλλείψεων συνδέει ὡς εἶπεν ἡ προσηγορία τῆς Ἐθνικῆς Ἀντιστάσεως τῆς Ἑλλάδος.

Ἐσχάτως ὁ βουλευτὴς τῆς ΕΛΑ Ἀργυρόπουλος διοικητὴς μεραρχίας τοῦ ΕΛΑΣ κατὰ τὴν κατοχὴν καὶ σφαγῆς τοῦ Ἡπειρωτικοῦ λαοῦ, ἀπὸ τὴν τηλεγραφίαν εἰς τὸς τέσσαρας μεγάλους καὶ εἰς ἀριθμὸν τινὰ ὀπίσθεν ὁργανῶν τοῦ ἐξωτερικοῦ διαμαρτυρόμενος διότι ἐδάφημα ἐγγλῆματι ὁδοὶ τοῦ ΚΚΕ ἐρρίσκονται εἰσὶ εἰς τὰς φυλάκας.

Ὁ Πανελλήνιος Σύνδεσμος Ἀγωνιστῶν Ἐθνικῆς Ἀντιστάσεως διαμαρτυρεῖται πρὸς

Διὰ τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως

ΤΑ ΕΡΓΑ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΟΛΙΝ ΜΑΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΟΛΟΚΛΗΡΩΘΟΥΝ

Κατὰ τὴν ἐδῶ ἐφίπνιν τοῦ κ. Φωκῆς διὰ τὴν ἐπιθεώρησιν τῶν ἐκτελουμένων ἐν τῇ πόλει ἐργῶν διὰ τὴν ἐξυπηρέτησιν τῶν ἐξωτερικῶν τουριστῶν, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ, τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Κατόπιν καὶ τῆς ὑπ' αὐτὸν τοιαύτης κρίσεως νομιζομεν ὅτι θὰ εἴδῃ νὰ διαταγῇ ὁ ἐπιθεωρητὴς τοῦ τουρισμοῦ τοῦλάχιστον εἰς ἐν μέρων καὶ ἡ τοποθέτησις κυκλοδωμάτων διὰ τὴν ἀσφάλειαν!!

Εἶναι ἀνάγκη νὰ κατανόηθῃ ἀπὸ τὸν Ε.Ο.Τ. ὅτι ἡ πόλις τῆς Ἡγουμένης προσεγγίζει ὅχι μόνον διὰ τὴν ἐξυπηρέτησιν τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Εἶναι πρὸς τὸν συμφέρον ὅχι μόνον τῆς πόλεως ἀλλὰ γενικότερον τοῦ ἐξωτερικοῦ τουρισμοῦ καὶ τοῦ ἐσωτερικοῦ τοιοῦτου. Ὡς ἐκ τούτου θὰ πρέπει νὰ ἐξετάζονται καὶ θέματα μὲ ἀποβλεπὸν κατανόησιν.

Μετατεθείς ἀνεχώρησεν εἰς τὴν νέαν του ἐν Ἀθῆναις θέσιν ὁ ἐπὶ μίαν πενταετίαν ἐπαξίως Διοικήσας τὴν Ἀσιν χωρὶς Θεσπρωτίας Ἀντισυνταγματάρχης κ. Δημ. Πνευματικός.

Ἡ ἀνταξία θέσις τὴν ὅποιαν κατέλαβεν—Διοικήσας τοῦρισμῶ Ἑλλάδος—ὁ κ. Πνευματικὸς μετριάσει τὴν λύπην τὴν ὅποιαν δοκιμάζει ὁ Θεσπρωτικὸς λαὸς γιὰ τὸν ἀποχωρισμὸν του διότι ὁ κ. Πνευματικὸς μέ τὴν προσήγειαν τὴν μελιχλιότητά, τὴν καταδεκτικότητα καὶ τὰ ἀπειρα προτερήματα καὶ τίς ἱκανότητες Διοικήτορος εἶχε γίνῃ ἀξιαγάπητος εἰς ὅλους ἀπὸ τῶν κατέχοντα τὸ ἀνὴρ ἀξίωμα μέχρι καὶ τοῦ τελευταίου πολέμου.

Ὁλόκληρα ὅλοι οἱ Θεσπρωτοὶ εὐχόμενοι εἰς τὸν κ. Ὑπουργὸν δὲν θὰ πᾶν καὶ καθυσχάσει τὰς πόλεις τῆς Ἡπείρου. Εἶναι μιὰ δὴλωση ἡ ὅποια ἀφήσας δὲν ἐννοεῖται ὅτι ἀφῆσας δύνατον νὰ μεταβληθῇ.

Ὡς ἔχουσιν σήμερον τὰ πράγματα δηλοῖ ὁ κ. Ὑπουργός, δηλ. ἐφ' ὅσον μεταβληθῶν τὰ πράγματα τὰ δυνατόν εἶναι νὰ καταστῇ ἡ ἀπὸ ἀνέφικτος, ἐφικτὴ ἡ δρομολόγησις.

Καὶ γνωρίζομεν ὅτι ἡ ἀπόφασίς τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπῇ προσωρινῶς ἡ δρομολόγησις τοῦ Φέρρυ—Μπότ εἰς Πάτρος. Δηλονότι ἐφ' ὅσον δὲν τελειώσουν τὰ ἔργα ἐν Ἡγουμένη τῶς καὶ ὁ δρόμος Ἡγουμένη—Ιωαννίνων τότε τὰ πράγματα ἡμποροῦν ν' ἀλλάξουν.

Ἡ δὴ πλωματικὴ αὐτοκίνητος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας ἀναφέρεται εἰς τὸν ὅσον δὲν ὑπάρξουν αἱ προϋποθέσεις ἐξυπηρέτησεως τῶν τουριστῶν ἀποβ. βαζομένων ἐν Ἡγουμένη τὸτε δύναται νὰ ἐπιτραπ

Αρχαιολογικά Σημειώματα

Η ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΔΩΔΩΝΗ

Τού συνεργάτου μας κ. ΣΠΥΡΟΥ ΜΟΥΣΕΛΙΜΗ

Τό στάδιο

Κάτω από τον Δυτικό Πύργο βρέθηκαν εσθλές σε ρές έδωλον, κατεργασμένες μέχρι τή ρίζα του λόφου, στίς οποίες ακομψοσαν θεατές ή και ή Ελληνική επιτροπή ή αγνάντευαν τούς γενομένους στό ένατι από κάτω (τόρα κοιλιάς) άπλωνόμενο στάδιο ήπικους ή άλλους άγώνες.

Α' Εσπερανόωσαν δ' έν έν τώ άγώνι και στεφάνοις χρυσούς εικονι. Πτολεμαίος δέ πρώτος και Βερενίκη εικονι τριάν έρ' άρμά των χρυσών, και τέμενουν έν Δωδώνη.

(Αθηνόδωρος Δείπνος V-35) Πλησίον του σταδίου, σε μικρή απόσταση, στην κοιλιά, σταλίζει μικρό χριστιανικό παρεκκλήσι, τό οποίο μέ τό σήμαντρο και τις μεγάλες φτελές όλογρα αντικατάστη σε τόν χάλκινο προσητικό λέβητα και τή λαλούσα δρύα.

Ούχ ό θεσπρώτιος λέβης μαντεύεται... ού τό Δωδώναιον χάλκειον άδολοχεί, ούχ ή πολυθρόνη φθγγεται δρύς, αλλά σιγά ό Δωδωναίος.

(Θεοδωρέτος, Χ-46) Απώ τις φτελές συμπαίρνεται πώς στό έδαφος ύπάρχει νερό γιατί ή φτελία φυτρώνει μόνο όπου ή γή νεροκρατεί.

Η ακρόπολη Έπάνω από τά ιερά χτίρια και τό θέατρο, καταρραχίς άπλώνεται τά χαλάματα τ τής ακρόπολης.

Διαμρίσματα, τοίχους, νεροδεξαμενές και κάθε είδους χαλάσματα άντικαθίς ό έπισκεφτής ούδ ή άν στρέψεν μάτι.

Τό έξωτερικό μεγάλο τεύχος άνεγερμένο κατά τούς ιστορικούς χρόνους περιβάλλει όλη τή βόρεια πλευρά του διαρραχού, τό θέατρο, τά ιερά και μέρο. τής σημερινής κοιλιάς, όπου, όπως είπαμεν βρισκονται ό ναός τής Αφροδίτης και άλλες οικοδομές σκεπασμένες.

Άλλο τεύχος έσωτερικό διαχωρίζει την κυρία ακρόπολη από τά ιερά και τό θέατρο μέ πύλη στό μέσο γιά τή μεταζί τους έπικοινωνία.

Προϊστορικά τεύχη δέν ύπάρχουν στή Δωδώνη. Τό έξωτερικό τεύχος έχει τρεις πύλες, δυό στην άνατολική ή πύλη, τή μία γιά τό μπαίν νοεβγα ελν ακρόπολη και τήν άλλη στα ιερά, και μία στή δυτική πλευρά γιά τό θέατρο.

Η πύλη από τήν οποία εισεργόμθα στό θέατρο στέκεται άπάναντι τής άνατολικής πύλης, τής πύλης των

ιερών, ως τε ό εισερχόμενος νά βλέπει ταυτόχρονα τό θέατρο μέ τούς ψηλούς πύργους και τά περιλάμπρα ιερά και νά θαμπώνεται από τή μεγαλοπρέπεια τους.

Σήμερα πάνω στην ακρόπολη, σε έντερη και προσήλιακή θέσι χτίστηκε τό σπίτι στό όποιο μένει ό φύλακας των ιερών συντηρημάτων.

Η πόλη τής Δωδώνης Έχνος από τήν πόλη τής Δωδώνης δέν φανταίνεται πού να Τί έγινε; πώς και άναλήφθηκε από τό πρόσωπο τής γής; Ότι άφρησαν άγάλαστο οι έπιδρομείς και οι βέρβαροι κα ταχίτες;

Α' Παραγενόμενος (ό Λαομαχος) πρής τό περί Δωδώνης ιερών τας σε στοές έντερης και πολλά τών άναθημάτων διάφθειρε. Κα τέσκαψε δέ και τήν ιερών οίκον.

(Πολύβιος IV-16) «Οι θράκες άναπεισθέντες ύπό του Μιθριδάτη τήντε "Ηπειρον και τ' άλλα τά μέχρι τής Δωδώνης κατέδραμον, ως και τό τού Διός ιερών συλίσαι».

(Διόδωρος XXXVI-101,2) «Τών άπών "Ηπειρωτών έβδωμήκοντα πώλες άνατρέψαι (ό Αιμίλιος Παύλος)... Πένται δέ και δέκα μυριάδας άνθρώπων έξανδραπο-

δίσταθαι» (Στράβωνας VII-7,3) «Διαβάντες δέ και εις τήν "Ηπειρον (οί Γότθοι ύπό τόν Τοτύλα) έξαπνίως; άπαντα έλεζοντο τά άμφι γωδώνη χωρία».

(Προκόπιος «Γότθοι» IV-629) τό άποσπάσαν τά περάσματα τών αίωνων, οι νεροσυρματά και οι ρίχες (προσχώσεις) πού ροβόλησαν από τής πλάγιές τών γύρω βουνών.

Η πόλη τής Δωδώνης έβρύνόμενη στό μεταζί των έλών και τής ακρόπολης μέρος τής κοιλιάς έσκαπώσθηκε άπό τις προσχώσεις κι' έξαφανίσθηκε. Α' Από πάνω τής δημιουργήθηκαν χωραφίες, φυτεύθηκαν κάπου κάπου καρυδιές και γεωργία σαλαχών τά κακατερά τους.

Τό ίδιο έπαθε και τό θέατρο, σκεπασμένο από τις προσχώσεις ως τέσσαρα μέτρα ψηλά από τή βάση του καθαρίσθηκε κι' άποκαλύφθηκε στίς άνακαφές του 1959.

Μάταια λοιπόν οι έξνοι έπισκέφτες (τουρίστες) ψάχνουν νά βρούν τό ιερό δέντρο κι' ά γνάντευουν όλόγρ, από τήν κορυφή του θεάτρου, νά ίδουν τήν παλιά Δωδώνη και τόν θαμμένο πολιτισμό τής.

Σπύρ. Μουσελίμης

ΠΟΙΜΕΝΕΣ ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ

ΣΥΝΕΧΕΙΑ

ΕΚ ΤΗΣ 1ης ΣΕΛΙΔΟΣ
ονέ άπλήρη, άδεν ήλθα έδώ γιά νά εδχαριστήσω 700 άνθρώπους, αλλά μόνο τόν Χριστόν.

Αλλ ή προσοχή μας πρόπει νά έκτείνεται και στό ποιμνί μας. Τά πρόβατα έχουν άνάγκη τροφής. Δίκαιο είχε κάποιος όταν στην άπόγνωση τόν φώναζε, «μιά βοή άδελφές όλο μάς άρμέγεται, αλλά ποτέ δέν μάς τρέφεται».

Η άγγελάδα πού δέν τρέφεται δέν δίδει γάλα δέν μπορεί νά ούσσι. Τό πρότο λοιπόν προσήμα πού όρελουμε νά κάωμε, είναι νά τρέφουμε τό ποιμνί μας μέ τροφή πνευματική. Και ή τροφή ατή είναι ό Λόγος τού Θεού. Αν ό ποιμνί μας δέν τρέφεται ό ίδιος μέ τόν αιδώνον Λόγον τού Θεού τήν Άγίαν Γραφήν και σάς έθισσώρην νά τρέφεσθε και σεις μέ αυτόν, νά ξεύρετε ότι καί συμβαίνει. Λέπει

ή ζωή. Ο νεκρός δέν τρώγει, ούτε τήν άνάγκη τής τροφής αισθάνεται. Σήμερα λείπει από τούς άμνούς μας, από τις καρδιές μας, από τά σπίνια μας ό αιδώνος Λόγος τού Θεού, ή Άγία Γραφή. Ένδεεις ότι μάς λείπει ή ζωή.

Ένας μαύρος μπύκη μία Κυριακή πού εί μά μόντεβον πλούσια εκκλησία τής 5ης Λεωφόρου τής Νέας Υόρκης. Στο τέλος ρώτησε τόν ποιμένα αν μπορούσε νά γίνη κι' αλλό τό μέλος. Ο ποιμνί τού είπε γιά νά τόν ξεφορτωθή βέβαια «πληγαί Γιάννη, νά προσεν χρήδς δυό έβδομάδες γιά τό ζήτημα ατό κα δύστερα έλα νά μου πής ποιά θά είναι ή όδηγία τού Κυρίου. Πέρασαν οι δυό έβδομάδες. Καί ράσον πόλι ό μαύρος Γιάννης. Α' τού λέγει ό Ιεροκήρυξ, «τί σου είπε ό Κύριος; Α' νά μου είπες, άπλήρησε ό μαύρος Α' Εγώ Θεός είμαι και

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

Σπύρος ΖΩΜΙΑΤΗΣ

Ο έπιθωτός νά λάβη έν τεύχος περιέχον τήν σειράν των άρθρων «Τό Κήρυγμα τής Κυριακής» δλοκληρώνου τού προηγούμενου μηνός, ως και τό Κατά Ιωάννην Εδάγγελον εις άπλοστευμένην με ταφρασί του Καθηγητού τού Πάπας τού Καθολικού Αρχ. Ν. Βάμβα, άς μάς γράψη εις τήν διεύθυνσι: Δημοσιεύσεις Α' Ο ΣΠΕΡΕΙΣ, Γραμματοδότης 387, ΑΘΗΝΑΙ

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

Σπύρος ΖΩΜΙΑΤΗΣ

Ο έπιθωτός νά λάβη έν τεύχος περιέχον τήν σειράν των άρθρων «Τό Κήρυγμα τής Κυριακής» δλοκληρώνου τού προηγούμενου μηνός, ως και τό Κατά Ιωάννην Εδάγγελον εις άπλοστευμένην με ταφρασί του Καθηγητού τού Πάπας τού Καθολικού Αρχ. Ν. Βάμβα, άς μάς γράψη εις τήν διεύθυνσι: Δημοσιεύσεις Α' Ο ΣΠΕΡΕΙΣ, Γραμματοδότης 387, ΑΘΗΝΑΙ

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

Σπύρος ΖΩΜΙΑΤΗΣ

Ο έπιθωτός νά λάβη έν τεύχος περιέχον τήν σειράν των άρθρων «Τό Κήρυγμα τής Κυριακής» δλοκληρώνου τού προηγούμενου μηνός, ως και τό Κατά Ιωάννην Εδάγγελον εις άπλοστευμένην με ταφρασί του Καθηγητού τού Πάπας τού Καθολικού Αρχ. Ν. Βάμβα, άς μάς γράψη εις τήν διεύθυνσι: Δημοσιεύσεις Α' Ο ΣΠΕΡΕΙΣ, Γραμματοδότης 387, ΑΘΗΝΑΙ

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

Σπύρος ΖΩΜΙΑΤΗΣ

Ο έπιθωτός νά λάβη έν τεύχος περιέχον τήν σειράν των άρθρων «Τό Κήρυγμα τής Κυριακής» δλοκληρώνου τού προηγούμενου μηνός, ως και τό Κατά Ιωάννην Εδάγγελον εις άπλοστευμένην με ταφρασί του Καθηγητού τού Πάπας τού Καθολικού Αρχ. Ν. Βάμβα, άς μάς γράψη εις τήν διεύθυνσι: Δημοσιεύσεις Α' Ο ΣΠΕΡΕΙΣ, Γραμματοδότης 387, ΑΘΗΝΑΙ

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

Σπύρος ΖΩΜΙΑΤΗΣ

Ο έπιθωτός νά λάβη έν τεύχος περιέχον τήν σειράν των άρθρων «Τό Κήρυγμα τής Κυριακής» δλοκληρώνου τού προηγούμενου μηνός, ως και τό Κατά Ιωάννην Εδάγγελον εις άπλοστευμένην με ταφρασί του Καθηγητού τού Πάπας τού Καθολικού Αρχ. Ν. Βάμβα, άς μάς γράψη εις τήν διεύθυνσι: Δημοσιεύσεις Α' Ο ΣΠΕΡΕΙΣ, Γραμματοδότης 387, ΑΘΗΝΑΙ

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

Σπύρος ΖΩΜΙΑΤΗΣ

Ο έπιθωτός νά λάβη έν τεύχος περιέχον τήν σειράν των άρθρων «Τό Κήρυγμα τής Κυριακής» δλοκληρώνου τού προηγούμενου μηνός, ως και τό Κατά Ιωάννην Εδάγγελον εις άπλοστευμένην με ταφρασί του Καθηγητού τού Πάπας τού Καθολικού Αρχ. Ν. Βάμβα, άς μάς γράψη εις τήν διεύθυνσι: Δημοσιεύσεις Α' Ο ΣΠΕΡΕΙΣ, Γραμματοδότης 387, ΑΘΗΝΑΙ

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρουν τιμώ 150 λέκ. Αι τιμαί διαφέρουν είδών πρώτης ανάγκης έχουν ως έξής: Ένα ζεύγος ύποδήματα, Μετοίς ποιότητος, 3.000 λέκ. Ότοίς, οι άπασχολούμενοι εις βαρείας έργασίας μέ ήμερομίσθιον 60 λέκ, χρειάζονται 1) 2 μής έργασίαν διά νά άγοράσουν ύποδήματα.

Ένα ύποκάμισον στοιχεί 900 λέκ. Ένα κοστούμι μέτρον 10-12.000 λέκ και ένα καλής ποιότητος 20.000 λέκ, τά δέ δράματά είναι ρωσικά και τσεχοσλοβακικά. Τέλος, τό 1ά δι στοιχεί 240 λέκ τό κίλον και διά τούτο πολλοί προμηθεύονται σπορέλιον μέ 140 λέκ τό κίλον.

Ες άλλον, οι Ρώσοι πού εδύσκονται εις τά Τιράνα καθίς και τά στέλεχη τού κόμματος, ζούν ως ημεγιστάς.

Αφ' ότου έκρατικοποιήθησαν (τό 1958) οι περιουσίαι των πολιτών και έδημοιογήθησαν οι κοπεριτίβας, ό λαός πέντα, διότι οι μισθοί των έργαζόμενων είναι πολλοί χαμη-

λότες. Τό 15 χρόνια προσπαθώ νά μπώ στην εκκλησία τούτη, αλλά δέν τό κατάρθασα νομίζεις πώς θά τά καταφέρω σόν; Τά πρόβατα τού Χριστού έν είναι πραγματικά πρόβατα ζωντανά, μέ τήν πείρα τής έν Χριστώ άναγεννήσεως, θά ζητήσουν τροφή πνευματική και μακάριος ό ποιμνί πού τούς προσφέρει τήν τροφήν τού Χριστού καί όχι άνθρώπινους βανκαλισμούς.

τοί 37, εκ Ποιμενής τής Β. Ηπειρον, ό όποιος άπέδρασε σήμερον ές Άλβανίας. άνερεσεν εις τούς δημοσιογράφους διάφορα στοιχεία τού καθεστώτος τού Χότζα.

Ότω, ό φονιάς Βορειοηπειρώτης είπεν ότι έργάζοντο κοπεριτίβας λιμβάνει δι' έργασίαν 15 ώρών 1 κίλον καλαμπού άξίας 24 λέκ. Σήμερον είπον, ότι έν δολάρ